

### Infos pratiques

Site internet : [www.asnieres-sur-seine.fr](http://www.asnieres-sur-seine.fr)

#### Château d'Asnières-sur-Seine

89 rue du Château

Tél. 01 41 11 14 21

Métro : ligne 13 – arrêt : Gabriel Péri

#### Médiathèque Alexandre Jardin

107 rue Emile Zola

Tél. 01 47 92 70 11

Métro : ligne 13 - arrêts : Les Agnettes ou Les Courtilles

#### Médiathèque Emile Bernard

15 rue de la Concorde

Tél. 01 41 11 12 76

Métro : Ligne 13 - Arrêt : Gabriel Péri

#### Médiathèque Eugène Flachet

49 rue Henri Martin

Tél. 01 40 86 90 79

Gare SNCF de Bois-Colombes

VILLE D'ASNIÈRES-SUR-SEINE

# 2<sup>e</sup> FesTivaL Du CoNtE

"A bouChEs dÉcOUsuEs"



Entrée libre

Du **18**  
Au **26**  
Novembre 2011

*Contes des  
dats  
Contes des  
Contes des  
Contes des  
Contes des*

Illustration par Raoul Olou

Septembre 2011 - Réalisation : Direction de la Communication - Graphiste : Sophie Recq - Illustration : Raoul Olou - Imprimé sur papier écologique.

Renseignements : Médiathèques municipales  
Tél. 01 47 92 70 11  
Site internet : [www.asnieres-sur-seine.fr](http://www.asnieres-sur-seine.fr)



# Édito

Le conte est un récit conçu pour distraire et pour édifier petits et grands.

Oral ou écrit, et dans ce cas là souvent illustré, le conte tour à tour émerveille, effraye, amuse, trouble, captive.

Le festival du conte d'Asnières, deuxième du nom, organisé de concert par l'équipe des trois médiathèques de la ville, s'emploie à diffuser, selon un programme riche et varié, l'art du conte à travers toutes les générations.

Les lieux s'y prêtent. Les ambiances y concourent. Les conteurs vous attendent.  
Soyez aux rendez-vous.

Bon festival !

**Sébastien PIETRASANTA**  
*Maire d'Asnières-sur-Seine*  
*Conseiller régional d'Île-de-France*

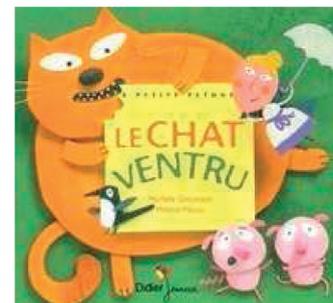
**Philippe BABÉ**  
*Maire adjoint délégué à la culture,*  
*au patrimoine culturel et aux anciens combattants*

**Claude ARINI**  
*Conseiller municipal délégué*  
*au développement artistique*

## Médiathèque Eugène Flachat

### EXPOSITION DES ORIGINAUX DE L'ILLUSTRATRICE **Hélène MICOU**

Enfant, elle grandit dans un monde en pâte à modeler avec des amis en mie de pain et des professeurs en pâte à tarte. Elle crée ses premiers bonshommes en petits pois. Depuis elle bricole avec du carton, de la pâte à bois ou du papier mâché des petites saynètes en volume ensuite photographiées. Son univers est un joyeux mélange de fraîcheur, de naïveté et d'humour.



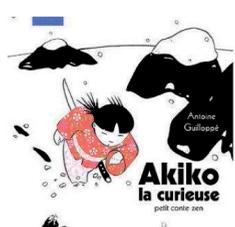
**MERCREDI 30 NOVEMBRE à 10h30 et à 14h30**  
**Deux ateliers d'illustrations pour les enfants à partir de 6 ans**  
*Inscriptions recommandées 01 40 86 90 79*

## Médiathèque Émile Bernard

### EXPOSITION DES ORIGINAUX DE L'ILLUSTRATEUR Antoine GUILLOPPE

Il a perfectionné son coup de crayon à l'école Émile Cohl de Lyon. Puis, il se dirige vers l'édition jeunesse et y trouve là un moyen d'exprimer ce qu'il ressent et ce, sans jugement. Il a illustré de nombreuses couvertures de romans pour les éditions Thierry Magnier, Philippe Picquier, Rageot... Mais il a aussi publié plusieurs albums jeunesse en tant qu'auteur-dessinateur, parmi lesquels *Akiko la curieuse*, *Akiko la rêveuse* et *Akiko l'amoureuse* (éd. Philippe Picquier), *Prédateurs* (Thierry Magnier) ou encore *Loup Noir et Grand blanc* (éd. Casterman).

Il collabore également avec des auteurs comme Béatrice Fontane ou encore Ghislaine Roman.



**SAMEDI 3 DÉCEMBRE**

**Deux ateliers d'illustrations**

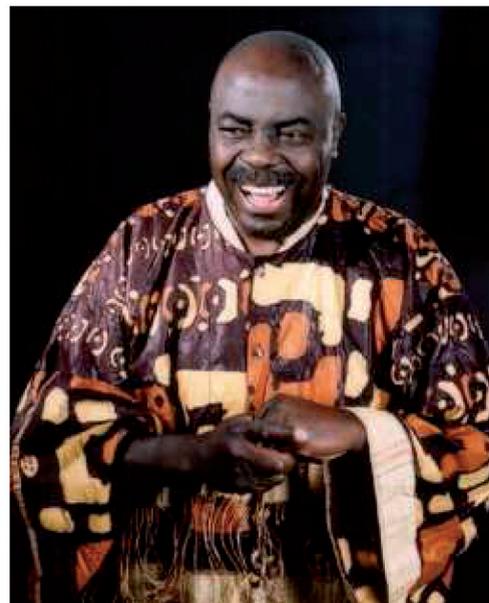
**À 14h30 pour les 7-9 ans.**

**À 16h pour les plus grands et les adultes.**

*Inscriptions recommandées au 01 41 11 12 76*

## VENDREDI 18 NOVEMBRE À 19H

### Médiathèque Alexandre JARDIN



## Contes Kongo

(Tout public à partir de 7 ans)

## Gabriel KINSA

*Gabriel Kinsa invite le public au cœur de la forêt. Là où les êtres surnaturels côtoient les humains... Là où surgissent d'étranges créatures qui se métamorphosent sans cesse...*

*Inscriptions recommandées au 01 47 92 70 11*

## **SAMEDI 19 NOVEMBRE** **Médiathèque Alexandre JARDIN**

**2 séances : 10h15 et 11h15**



### **Contes doudous**

(Pour les enfants de 0 à 3 ans)

### **Florence DESNOUVEAUX**

*Cahin-caha, un jeu de doigts sonore, suivi d'une histoire, suivie d'une chanson, des retrouvailles apparaissent, au gré des rencontres... il semble que celle des escargots est la plus rapide : c'est étrange tout d'même.*

*Inscriptions recommandées au 01 47 92 70 11*

*Et aussi durant le mois de novembre...*  
**Des expositions et des ateliers...**

### **Médiathèque Alexandre Jardin**

### **EXPOSITION DES ORIGINAUX DE L'ILLUSTRATRICE **Manuela MAGNI****

Manuela a les pieds sur terre, et pourtant, elle est incontestablement une illustratrice de l'air. Poissons-ballons, souris-pilotes, éléphants volants se croisent et s'entrecroisent dans des ciels délicats aux tonalités éclatantes. Telle une voile, les vêtements amples et chatoyants de ses personnages - qui ne sont pas sans rappeler ce qu'elle porte à la ville - leur donnent une étrange faculté d'apesanteur. Chaque illustration est une invitation à quitter notre monde réel pour son univers merveilleux de légèreté.



**MERCREDI 16 NOVEMBRE à 10h30 et à 14h30**

**Deux ateliers d'illustrations pour les enfants à partir de 6 ans**

*Inscriptions recommandées au 01 47 92 70 11*

## SAMEDI 26 NOVEMBRE À 19H

### Médiathèque Alexandre JARDIN



Inscriptions recommandées au 01 47 92 70 11

**«Contes autour des 9 continents »**  
(Tout public à partir de 7 ans)

**Praline GAY PARA**

*L'auditoire commence par émettre ses souhaits : une contrée, un personnage, un lieu, un thème. La conteuse, qui a boursingué et collecté aux quatre coins du monde, y répond à partir de son répertoire, vaste et éclectique. Le conte traditionnel et le récit de vie contemporain s'enchevêtrent, les continents se mêlent et les histoires jaillissent, poétiques, plaisantes ou bouleversantes.*

## SAMEDI 19 NOVEMBRE

### Médiathèque Alexandre JARDIN



**14h : Contes à la volée**

(Tout public)

*La médiathèque est investie par une nuée de conteurs. Ils enchanteront de leurs histoires les petits et les grands.*

**De 16h à 17h30 : scène ouverte** aux conteurs bénévoles

*La parole vous est donnée* (Tout public)



## SAMEDI 19 NOVEMBRE À 19H Médiathèque Émile BERNARD



Inscriptions recommandées au 01 41 11 12 76

### Contes d'hiver

(Tout public à partir de 8 ans)

**Béatrice VINCENT**, comédienne.

**Stefano CAVAZZINI**, percussionniste.

*Des contes des pays du froid pour frissonner de peur et de plaisir. La neige crisse sous les pas, le vent glacé souffle, une mère s'égaré dans une tempête de neige en cherchant ses enfants... La Grande Ourse est descendue sur terre pour chercher à manger...*

## SAMEDI 26 NOVEMBRE À 14H30 Médiathèque Alexandre JARDIN

### Conférence sur le conte

### Galina KABAKOVA

Docteur en linguistique et anthropologie sociale, Galina Kabakova enseigne la civilisation russe à l'université Paris IV-Sorbonne. Depuis 1995, elle dirige Flies France, la maison d'édition qu'elle a fondée.



*Galina Kabakova découvre les contes sur le tard en préparant sa thèse. Elle collecte des contes et légendes inédits sur l'origine de l'homme et de la femme, sur leur corps. C'est le début de sa passion pour ces contes du pourquoi et du comment. Elle publie ensuite : contes et légendes de France, contes et légendes d'Italie, contes et légendes de Russie et dernièrement contes et légendes tziganes. Chaque volume de contes constitue une sorte d'encyclopédie poétique présentant la lecture « naïve » de l'univers propre à chaque peuple.*

### 17h : Aurélie LOISEAU et Thomas TESSIER Quand une conteuse rencontre un illustrateur...

*Aurélie raconte, Thomas dessine en l'écoutant...*

## SAMEDI 26 NOVEMBRE DE 11H À 17H

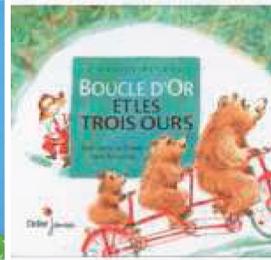
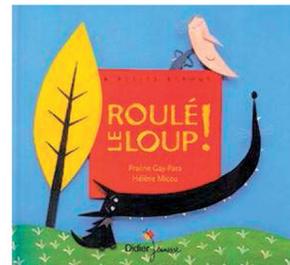
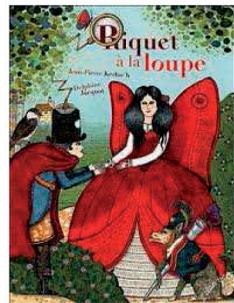
### Médiathèque Alexandre JARDIN

## SALON DU LIVRE DE CONTE

*Des auteurs et illustrateurs de livres de contes seront là pour vous présenter et dédicacer leurs ouvrages.*

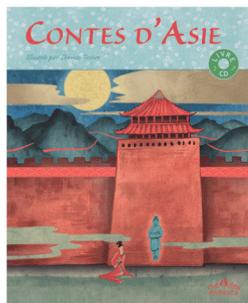
### Illustrateurs :

Delphine Jacquot  
Irène Bonacina  
Manuela Magni  
Hélène Micou  
Thomas Tessier



### Auteurs :

Nathalie Dujardin  
Galina Kabakova  
Isabelle Lafonta  
Anna Stroeve  
Pascale Maret



### Conteurs :

Praline Gay-Para  
Jean-Louis Le Craver...

## MARDI 22 NOVEMBRE À 19H

### Médiathèque Alexandre JARDIN

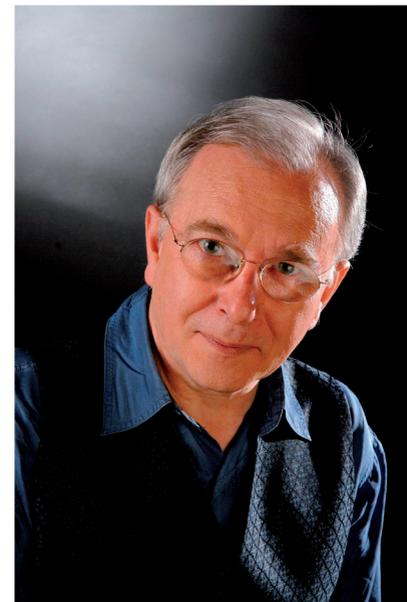
## Le fils de Soizic et autres contes celtiques

(Public adulte)

## Jean-Louis LECRAVER

*Voici des contes, qui ne sont qu'une toute petite part de la mémoire du monde. Le conteur y a juste mis son grain de sel, comme il se doit. Ces trois contes-là ne réclament rien, excepté votre attention. Si vous la leur donnez, soyez-en sûr : ils "travailleront" pour vous.*

*Inscriptions recommandées au 01 47 92 70 11*



## MERCREDI 23 NOVEMBRE À 10H30

### Médiathèque Alexandre JARDIN



## Ö Clair de la nuit

(Tout public à partir de 4 ans)

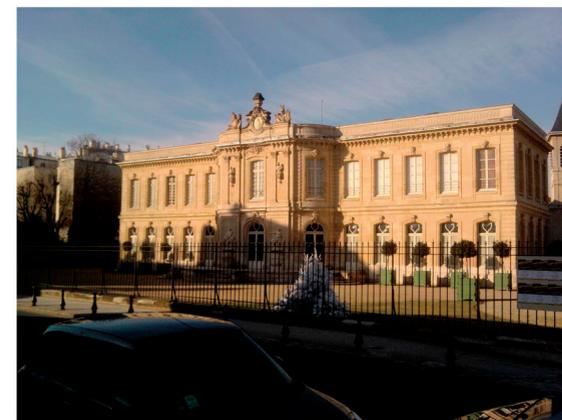
**Aurélie LOISEAU**

*La lune a tout vu elle n'a pas dormi. D'en bas on dirait un petit pois. Parait qu'elle n'a pas d'oreilles la lune, tu parles ! Elle en a une paire bien cachée et elle peut tout écouter... Spectacle mêlé de différents récits, de ritournelles et de jeux de doigts. On s'étonne, on a un peu peur et on rit, aussi !*

*Inscriptions recommandées au 01 47 92 70 11*

## VENDREDI 25 NOVEMBRE À 20H

### Château d'ASNIÈRES



*Château Voyer d'Argenson (Asnières-sur-Seine)*

## Contes d'Estonie

(Public adulte)

**Elo LIIV**

*Dans le cadre du festival sur l'Estonie, Elo Liiv nous enchantera de contes traditionnels où la nature est bien rude pour l'homme.*



*Château de Toompea-Tallinn (Estonie)*

*Inscriptions recommandées 01 41 11 14 21*

## VENDREDI 25 NOVEMBRE À 17H Médiathèque Alexandre JARDIN

**Scène ouverte : des collégiens** de la 6ème du collège Malraux racontent... en collaboration avec le Temps de vivre (Compagnie théâtrale)



## MERCREDI 23 NOVEMBRE À 15H30 Médiathèque Alexandre JARDIN

### Vrais mensonges

(Tout public à partir de 6 ans)

### Gilles BIZOUERNE

*Contes merveilleux, contes de mensonges, contes facétieux, randonnées... Ni thématique, ni convention, cette liberté offre au conteur et à l'auditoire le plaisir de se laisser guider par l'écoute du moment. Rêver à voix haute est sans doute le seul moyen que les conteurs ont trouvé pour dire la vérité.*

*Inscriptions recommandées au 01 47 92 70 11*



## MERCREDI 23 NOVEMBRE À 19H

### Médiathèque Eugène FLACHAT



### Contes du Cotentin et des terroirs

(Public adulte)

### Hélène Louis SERVAIS

*Des histoires d'Ankous et de Millorlaines, fantastiques et intemporelles, pleines d'humour et de joie, trop savoureuses pour être honnêtes... qui nous viennent de Normandie et des autres terroirs.*

*Inscriptions recommandées au 01 40 86 90 79*

## JEUDI 24 NOVEMBRE À 19H

### Médiathèque Alexandre JARDIN



### « Baba la France »

(Tout public à partir de 10 ans)

### Rachid AKBAL

*Cette création est le deuxième volet de la trilogie algérienne.*

*Un homme part à la recherche de l'endroit idéal où il pourra enfin enterrer le souvenir de son père disparu sur une route de France pendant la guerre d'Algérie. Il retrace le parcours de Baba la France, Algérien indigène qui, en 1948, rejoint la métropole en quête d'une vie meilleure.*

*Inscriptions recommandées 01 47 92 70 11*